

Chambre des Représentants

Kamer der Volksvertegenwoordigers

N° 4 — XI

SESSION DE 1932-1933

SÉANCE
du 1^{er} Août 1933VERGADERING
van 1 Augustus 1933

ZITTINGSJAAR 1932-1933

BUDGET DU MINISTÈRE DES COLONIES POUR
L'EXERCICE 1933.

(DÉPENSES MÉTROPOLITAINES)

PROJET
TRANSMIS PAR LE SÉNAT ⁽¹⁾.

Article unique.

Le Budget du Ministère des Colonies (Dépenses métropolitaines) pour l'exercice 1933 est fixé :

1° Pour les dépenses ordinaires, à la
somme de fr. 11,842,170

2° Pour les dépenses exceptionnelles,
à la somme de 177,000,000

soit ensemble, à la somme de . . . fr. 188,842,170
conformément au tableau ci-annexé ⁽²⁾.

Bruxelles, le 27 juillet 1933.

Le Président du Sénat,

Les Secrétaires,

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE
VAN KOLONIËN VOOR HET DIENSTJAAR 1933.

(UITGAVEN VAN HET MOEDERLAND)

ONTWERP DOOR DEN SENAAAT
OVERGEMAAKT ⁽¹⁾.

Eenig artikel.

De Begrooting van het Ministerie van Koloniën (Uitgaven van het Moederland) voor het dienstjaar 1933, is vastgesteld :

1° Voor de gewone uitgaven op de
som van fr. 11,842,170

2° Voor de uitzonderlijke uitgaven,
op de som van 177,000,000

te zamen, op de som van . . . fr. 188,842,170
overeenkomstig de hierbij gevoegde tabel ⁽²⁾.

Brussel, 27 Juli 1933.

De Voorzitter van den Senaat,

De Secretarissen,

DIGNEFFE

R. LEYNIERS
L. MATAGNE⁽¹⁾ Voir :

Documents du Sénat :
1932-1933. — N° 5-XI : Budget.
— — — — N° 84 : Rapport.

Annales du Sénat :
Séance du 27 juillet 1933.

⁽²⁾ Ce tableau est annexé au document du Sénat n° 5-XI.⁽¹⁾ Zie :

Documenten van den Senaat :
1932-1933. — N° 5-XI : Begrooting.
— — — — N° 84 : Verslag.

Handelingen van den Senaat :
Vergadering van 27 Juli 1933.

⁽²⁾ Deze tabel is gehecht aan het document n° 5-XI van den Senaat.